

10.12.2012

B7-0533/4

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh 4
Nikolaos Chountis
v mene skupiny GUE/NGL

Návrh uznesenia
Nikolaos Chountis
v mene Výboru pre zahraničné veci
Správa o pokroku Albánska za rok 2012

B7-0533/2012

Návrh uznesenia
Odôvodnenie D

Návrh uznesenia

D. keďže proces pristúpenia do EÚ by sa mal stať hnacou silou pokračujúcich reforiem a hlavným faktorom zabezpečujúcim konštruktívnu a zodpovednú spoluprácu v rámci politického zriadenia krajiny;

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh

D. keďže proces pristúpenia do EÚ by sa mal stať hnacou silou pokračujúcich reforiem a hlavným faktorom zabezpečujúcim konštruktívnu a zodpovednú spoluprácu v rámci politického zriadenia krajiny; ***keďže všetci občania by mali využívať výhody demokracie a právneho štátu a keďže by prvoradým cieľom členstva v EÚ malo byť uspokojovanie ich záujmov;***

Or. en

10.12.2012

B7-0533/5

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh 5
Nikolaos Chountis
v mene skupiny GUE/NGL

Návrh uznesenia
Nikolaos Chountis
v mene Výboru pre zahraničné veci
Správa o pokroku Albánska za rok 2012

B7-0533/2012

Návrh uznesenia
Odsek 33

Návrh uznesenia

33. zdôrazňuje, že je potrebné zaviesť moderný vzdelávací systém; považuje za dôležité, aby všetky deti, najmä deti z rodín s nízkym príjmom a z menšinových skupín, mali zaistený prístup k vzdelávaniu a školským pomôckam;

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh

33. zdôrazňuje, že je potrebné zaviesť moderný vzdelávací systém, **ktorého ústredným bodom bude žiak a poskytovanie čo najlepšieho vzdelávania**; považuje za dôležité, aby všetky deti, najmä deti z rodín s nízkym príjmom a z menšinových skupín, mali zaistený prístup k vzdelávaniu a školským pomôckam; **konštatuje, že vláda je povinná zabezpečiť vysokú úroveň akademického a technického vzdelávania a zavedených pracovných práv v kurzoch na získanie diplomu tak, aby mladí absolventi boli motivovaní podieľať sa svojimi službami na pokroku krajiny**;

Or. en

10.12.2012

B7-0533/6

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh 6

Nikolaos Chountis

v mene skupiny GUE/NGL

Návrh uznesenia

Nikolaos Chountis

v mene Výboru pre zahraničné veci

Správa o pokroku Albánska za rok 2012

B7-0533/2012

Návrh uznesenia

Odsek 34

Návrh uznesenia

34. vyzýva vládu, aby prostredníctvom posilnenia mediálnej praxe na urovnávanie pracovných sporov v plnej miere zaručila dodržiavanie pracovného práva vo verejnom a súkromnom sektore, ako aj práv odborov; vyzýva vládu, aby ďalej zlepšovala trojstranný dialóg v rámci Národnej rady práce rozšírením jej právomocí – aby medzi ne patrilo aj schvaľovanie *dôležitej politiky a právnych predpisov* v sociálnej a hospodárskej oblasti – ako aj posilňovaním úlohy odborov v Národnej rade práce;

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh

34. vyzýva vládu, aby prostredníctvom posilnenia mediálnej praxe na urovnávanie pracovných sporov v plnej miere zaručila dodržiavanie pracovného práva vo verejnom a súkromnom sektore, ako aj práv odborov; vyzýva vládu, aby ďalej zlepšovala trojstranný dialóg v rámci národnej rady práce rozšírením jej právomocí – aby medzi ne patrilo aj schvaľovanie *dôležitých politických a legislatívnych balíkov* v sociálnej a hospodárskej oblasti – ako aj posilňovaním úlohy odborov v národnej rade práce; ***pripomína, že rešpektovanie práv pracovníkov a práva na štrajk sú európskymi hodnotami;***

Or. en